# VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

#### PCT

REC'D 0 9 MAY 2005

WIPO PCT

## INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

(Kapitel II des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet

Aktenzelchen des Anmelders oder Anv 8708 WO GEB-FRI	WEITERES VORGEHEN	siehe Formblatt PCT/IPEA/416	
Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/006119	Internationales Anmeldedatum (Tag/		
Internationale Patentklassifikation (IPK) B60K17/04, B60K17/30, F16H5	) oder nationale Klassifikation und IPK 7/02		
ZF FRIEDRICHSHAFEN AG et	al.		
<ol> <li>Bei diesem Bericht handelt es internationalen vorläufigen Pri Artikel 36 übermittelt wird.</li> </ol>	s sich um den internationalen vorläufiger üfung beauftragten Behörde nach Artike	n Prüfungsbericht, der von der mit der al 35 erstellt wurde und dem Anmelder gemäß	
Dieser BERICHT umfaßt insgesamt 5 Blätter einschließlich dieses Deckblatts.			
3. Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; diese umfassen			
a. ত্র (an den Anmelder und	das Internationale Rüro gesandt Income		
ZUORUnde liegen 🕡	schreibung, Ansprüchen und/oder Zeichn nd/oder Blätter mit Berichtigungen, dene itt 607 der Verwaltungsvorschriften).	samt 2 Blätter; dabei handelt es sich um nungen, die geändert wurden und diesem Berich en die Behörde zugestimmt hat (siehe Regel	
Blätter, die frühere Gründen nach Auff internationalen Anr	Blätter ersetzen, die aber aus den in Fe fassung der Behörde eine Änderung ent meldung in der ursprünglich eingestellt	eld Nr. 1, Punkt 4 und im Zusatzfeld angegebene halten, die über den Offenbarungsgehalt der	
Datenträger(s) angels	ale Büro gesandt)i> insgesamt (bitte Art	en Fassung hinausgeht. und Anzahl der/des elektronischen ler die dazugehörigen Tabellen enthält/enthalten s Sequenzprotokoll angegeben (siehe Abschnitt	
. Dieser Bericht enthält Angaber	n zu folgenden Punkten:		
K7	es Bescheids		
└J Feld Nr. II Priorität			
Feld Nr. III Keine Erstellu Anwendbarke	ung eines Gutachtens über Neuheit, erfi eit	nderische Tätigkeit und gewerbliche	
☐ Feld Nr. IV Mangeinde E	inheitlichkeit der Erfindung		
Peid Nr. V Begründete F und der gewe	eststellung nach Arikel 35(2) hinsichtlich Erblichen Anwendbarkeit: Unterlagen und	h der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit d Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung	
Feld Nr. VI Bestimmte an	ngeführte Unterlagen	ottoizung dieser Feststellung,	
☐ Feld Nr. VIII Bestimmte Ma	ängel der internationalen Anmeldung		
Bestimmte Be	emerkungen zur internationalen Anmeld	ung	
atum der Einreichung des Antrags	Datum der Fer	rtigstellung dieses Berichts	
J.11.2004	10.05.2005	- S Sonona	
me und Postanschrift der mit der interna auftragten Behörde	, in the state of	er Bediensteter	
Europäisches Patentamt - G	altschiner Str. 103	of the has Patentedy.	
D-10958 Berlin Tel. +49 30 25901 - 0 Fax: +49 30 25901 - 840	Wiberg, S	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

### INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/006119

_	Feld Nr. i Grundlage des Be	erichts	
1.	<ol> <li>Hinsichtlich der Sprache beruht der Bericht auf der internationalen Anmeldung in der Sprache, in der si eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.</li> </ol>		
	Der Bericht beruht auf eine bei der es sich um die Spra ☐ internationale Recherch ☐ Veröffentlichung der internationale vorläufige	er Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache, ache der Übersetzung handelt, die für folgenden Zweck eingereicht worden ist: die (nach Regeln 12.3 und 23.1 b)) ernationalen Anmeldung (nach Regel 12.4) errüfung (nach Regeln 55.2 und/oder 55.3)	
2.	<ol> <li>Hinsichtlich der Bestandteile* der internationalen Anmeldung beruht der Bericht auf (Ersatzblätter, die de Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berich "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt):</li> <li>Beschreibung, Selten</li> </ol>		
	1-8	in der ursprünglich eingereichten Fassung	
	Ansprüche, Nr.		
	1-3	eingegangen am 11.11.2004 mit Schreiben vom 09.11.2004	
	Zeichnungen, Blätter		
	1/2-2/2	in der ursprünglich eingereichten Fassung	
	☐ einem Sequenzprotokoll und/oder etwaigen dazugehörigen Tabellen - siehe Zusatzfeld betreffend das Sequenzprotokoll		
3.	<ul> <li>Aufgrund der Änderungen sind folgende Unterlagen fortgefallen:</li> <li>Beschreibung: Seite</li> <li>Ansprüche: Nr.</li> <li>Zeichnungen: Blatt/Abb.</li> <li>Sequenzprotokoll (genaue Angaben):</li> <li>etwaige zum Sequenzprotokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben):</li> </ul>		
4. [	Auffassung der Behörde über de (Regel 70.2 c)).  ☐ Beschreibung: Seite ☐ Ansprüche: Nr. ☐ Zeichnungen: Blatt/Abb. ☐ Sequenzprotokoll (genau	cksichtigung (von einigen) der diesem Bericht beigefügten und nachstehend worden, da diese aus den im Zusatzfeld angegebenen Gründen nach n Offenbarungsgehalt in der ursprünglich eingereichten Fassung hinausgehen e Angaben):  tokoll gehörende Tabellen (genaue Angaben):	
,	* Wenn Punkt 4 zutrifft 'ersetzt" versehen werde	kännan adada	

#### INTERNATIONALER VORLÄUFIGER BERICHT ÜBER DIE PATENTIERBARKEIT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/006119

Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Artikel 35 (2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja: Ansprüche 1-3

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Nein: Ansprüche Ja: Ansprüche

3)

Nein: Ansprüche 1-3

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ja: Ansprüche: 1-3

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen (Regel 70.7):

siehe Beiblatt

#### Zu Punkt V

Begründete Feststellung hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: DE 93 19 187 U (HURTH GETRIEBE & ZAHNRAEDER) 19. Januar 1995 (1995-01-19)

D2: US-A-4 461 367 (BARTL MAX ET AL) 24. Juli 1984 (1984-07-24)

D3: DE 12 63 150 B (ADAM BAUMUELLER G M B H; ELEKTROTECHNIK FAB F) 14. März 1968 (1968-03-14)

D4: US-A-4 824 264 (HOEBEL PETER) 25. April 1989 (1989-04-25)

- Die vorliegende Anmeldung erfüllt nicht die Erfordernisse des Artikels 33(1) PCT, weil der Gegenstand des Anspruchs 1 nicht auf einer erfinderischen T\u00e4tigkeit im Sinne von Artikel 33(3) beruht.
- 2. Das Dokument D1 wird als nächstliegender Stand der Technik gegenüber dem Gegenstand des Anspruchs 1 angesehen. Es offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument):

Kegelradgetriebe ohne Abpassscheiben, für das lenkbare Rad eines Flurförderfahrzeuges, mit einem Gehäuse zur Aufnahme eines Kegelradsatzes, eines Tellerrades, mehrerer Lagerbohrungen für die Lagerung einer Kegelritzelwelle, einer Stirnradstufe, welche dem Kegelradsatz vorgeschaltet angeordnet ist und die Kegelritzelwelle antreibt, wobei das Tellerrad über ein ... Lager im Gehäuse gelagert ist, und das Gehäuse einteilig ausgeführt ist und den Kegelradsatz und das Stirnradgetriebe vollständig aufnimmt, und einen Veschlussdeckel aufweist, welcher die Öffnung des Gehäuses im Bereich des Stirnradgetriebes abdeckt, wobei der Verschlussdeckel (11) an derjenigen Stelle, an der die senkrechten Lagerbohrungen

für die Lagerung der Kegelritzelwelle ausgebildet sind, mit einer Ausbuchtung versehen ist, die es ermöglicht, ein ausreichend dimensioniertes Werkzeug senkrecht in das einteilige Gehäuse (12) zur passgenauen Ausbildung der herzustellenden eng tolerierten Gehäusemasse für die Herstellung der Lagerbohrungen der Kegelritzelwelle einzuführen, wodurch die Lagerbohrung für die Kegelritzelwelle im Gehäuse vollständig in einer Aufspannung hergestellt werden kann (siehe Seite 3, letzter Absatz; Abbildung 1)

- 3. Der Gegenstand des Anspruchs 1 unterscheidet sich daher von der bekannten Kegelradgetriebe dadurch, daß das Tellerrad über ein **Unipack**-Lager gelagert ist.
- 4. Die mit der vorliegenden Erfindung zu lösende Aufgabe kann somit darin gesehen werden, daß das Lager als einen Einheit gebildet ist.
- 5. Die in Anspruch 1 der vorliegenden Anmeldung vorgeschlagene Lösung kann aus folgenden Gründen nicht als erfinderisch betrachtet werden (Artikel 33(3) PCT):
- 6. Bei dem Merkmal Unipack-Lager (mit einem oder mehrere Gleit- oder Rollflächen) handelt es sich nur um eine von mehreren naheliegenden Möglichkeiten, aus denen der Fachmann ohne erfinderisches Zutun den Umständen entsprechend auswählen würde, um die gestellte Aufgabe zu lösen.
- 7. Die abhängigen Ansprüche 2 und 3 enthalten keine Merkmale, die in Kombination mit den Merkmalen irgendeines Anspruchs, auf den sie sich bezieht/beziehen, die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit bzw. erfinderische Tätigkeit erfüllen, siehe die Dokumente D1-D3 und die entsprechenden im Recherchenbericht angegebenen Textstellen.

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG Friedrichshafen

Ersatzblatt

PCT/EP2004/006119 Akte 8708 GOT 2004-11-05

## (Neue) Patentansprüche

- 1. Kegelradgetriebe ohne Abpassscheiben, für das lenkbare Rad eines Flurförderfahrzeuges, mit einem Gehäuse zur 5 Aufnahme eines Kegelradsatzes, eines Tellerrades, mehrerer Lagerbohrungen für die Lagerung einer Kegelritzelwelle, einer Stirnradstufe, welche dem Kegelradsatz vorgeschaltet angeordnet ist und die Kegelritzelwelle antreibt, dadurch 10 gekennzeichnet, dass das Tellerrad über ein Unipack-Lager im Gehäuse gelagert ist, dass das Gehäuse einteilig ausgeführt ist und den Kegelradsatz und das Stirnradgetriebe vollständig aufnimmt, und einen Veschlussdeckel aufweist, welcher die Öffnung des Gehäuses im Bereich des Stirnradgetriebes abdeckt, wobei der Verschluss-15 deckel (2) an derjenigen Stelle, an der die senkrechten Lagerbohrungen (3, 4) für die Lagerung (5, 6) der Kegelritzelwelle (7) ausgebildet sind, mit einer Ausbuchtung (8) versehen ist, die es ermöglicht, ein ausreichend dimensioniertes Werkzeug senkrecht in das einteilige Gehäuse (1) 20 zur passgenauen Ausbildung der herzustellenden eng tolerierten Gehäusemasse für die Herstellung der Lagerbohrungen der Kegelritzelwelle (A) und (B) einzuführen, wodurch die Lagerbohrung für die Kegelritzelwelle im Gehäuse vollständig in einer Aufspannung hergestellt werden kann. 25
- Kegelradgetriebe nach Anspruch 1, dadurch ge-kennzeichnet, dass die Breitentoleranz des voreingestellten Unipack-Lagers (9) derart eingeschränkt ist, dass sie zusammen mit dem Einbaumass (EBMT) des Tellerrades in das zulässige Toleranzfenster fällt, das die Verwendung von Abpassscheiben überflüssig macht.

5

ZF FRIEDRICHSHAFEN AG Friedrichshafen

Ersatzblatt

PCT/EP2004/006119 Akte 8708 GOT 2004-11-05

3. Kegelradgetriebe nach Anspruch 1, oder 2, dadurch gekennzeich hnet, dass das Toleranzfenster des Verdrehflankenspiels derart vergrößert ist, dass bei toleranzgerechter Fertigung der Einzelteile die angestrebten Montagemasse prozesssicher erreichbar sind.

(Weiter auf Seite 11 der ursprünglich eingereichten 10 Unterlagen)